

# Tendances

LA LETTRE DE LAMPE BERGER / POINT À LA LIGNE



En avant  
première



Modèle  
de créateur



NOUVELLES D'ITALIE

NOS RENDEZ-VOUS

4

N°  
AOUT 2000

Les collections automne-hiver

## Editorial

**L**a bonne saison commence. Les collections automne-hiver Point à la ligne sont toutes en séduction festive. Nos artistes nous charment de tons chaleureux, de formes élégantes qui vont provoquer des "coups de coeur".

Lampe Berger et ses créateurs vous présentent en avant-première 12 modèles de la collection 2001. Modèles commercialisables aussitôt.

Des nouvelles de partout ? L'Europe va bien, l'Amérique très bien et dans le Monde ... nous sommes souriants.

## "Recevoir"

### Du 23 au 27 novembre

Les plus grandes marques de l'Art de la Table et de la Décoration, Point à la ligne et Lampe Berger présenteront leurs dernières créations lors du salon Recevoir qui se déroule à Paris dans le cadre prestigieux du Carrousel du Louvre. Ce salon ouvert au grand public est la vitrine de la création française.

## Maison & Objet

### C'est nouveau !

Vous n'accéderez plus de la même façon à Paris-Nord-Villepinte. Maison & Objet grandit encore et vous accueillera différemment. Notre emplacement : immédiatement face à la nouvelle entrée Nord du Hall 5. Nous aurons le plaisir de vous retrouver après les vacances pour vous présenter les dernières collections de Point à la ligne et aussi 12 nouvelles Lampes Berger.

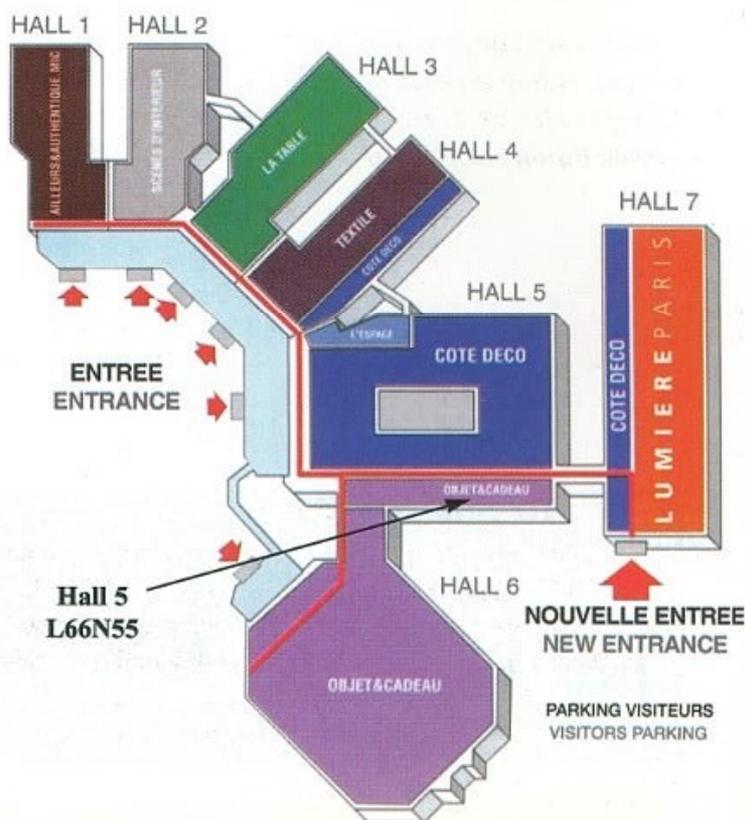


Alain Le Bourg - Philippe Auvray

La qualité de nos relations commerciales, les collections Signatures et Tendances, les Parfums de Maison Lampe Berger, l'année Point à la ligne sont pour nous une immense satisfaction. Bonnes ventes pour le dernier quart de l'an 2000.

## Salons

Nous vous donnons rendez-vous en août et en septembre : à Francfort pour "Tendance" - Hall 9.2 F47 du 25 au 29 août et à Paris Nord/Villepinte pour Maison & Objet du 8 au 12 septembre (Hall 5 L66 N55). Nous aurons plaisir à vous voir aussi en septembre à Birmingham du 3 au 6, à Porto du 7 au 10 et à Madrid du 15 au 19.



Avant Première

# A voir sur les salons

**P**our que les ventes de fin d'année soient encore meilleures, Lampe Berger présente sur les salons d'août et septembre 12 modèles signés Carole Baron, Florence Teyssède, Pierre Casenove, Thérèse d'Encausse et Régis Dho... Toutes ces Lampes Berger sont livrables à partir de septembre. De très belles idées de cadeaux pour finir l'année 2000.

Nous vous présentons ici 4 modèles en avant-première. A voir : la qualité des matières employées, la richesse des décors et des "peint main", les formes nouvelles.

*1 - Régis Dho a signé ce décor luxuriant apposé sur une Lampe Berger cylindrique de Revol Porcelaine. Monture dorée.*

*2 - Une création de Pierre Casenove. Un joli diabolos avec socle aux filets peints main et corps argent brillant. Réalisation Poteries Jars. Monture argent.*

*3 - Des sphères blanc cassé enchassées dans un cube noir. Florence Teyssède a créé cette oeuvre que Revol Porcelaine a réalisée. Monture noire.*

*4 - Précieuse, un faux air Napoléon III revisité ethnique avec sa base tressée et dorée à la main, son corps en porcelaine de Limoges bleu de four et sa monture dorée. Une création de Carole Baron réalisée par Artoria.*

## LE SAVIEZ-VOUS ?

Des milliers de fleurs de lotus Point à la ligne ont été envoyées en Corée pour la Fête bouddhiste de Dan Oh... Les participants posent les bougies sur le fleuve et leurs soucis s'en vont au fil de l'eau.

## PEOPLE

Le 3 décembre dernier, la réception privée organisée par le Prince Philippe de Belgique et la Princesse Mathilde, la veille de leur mariage, a été illuminée par les bougies classiques noires de Point à la ligne. Cette réception s'est déroulée au château de Laeken. Sans la présence de la Presse.

Vous ne verrez donc pas de photos.



1



2



3



4

Campagne de fin d'année

# Les créateurs à l'affiche

**T**out le monde s'accorde à le dire : les collections Lampe Berger sont énormément montées en gamme ces dernières années. Sous la direction artistique de Régis Dho, de nombreux créateurs font parler leurs talents, jouent avec les formes et les matières, mettent en exergue les montures... C'est la raison qui nous incite à "starifier" Régis, Hilton, Pierre...

Vous les retrouverez en double page dans les plus grands titres de la presse déco, Paris-Match... et cités plein de fois dans toute la Presse. Avec des Lampes Berger sublimes, ludiques, poétiques, baroques, impériales... mais aussi Lampes Berger idées de cadeaux, de déco, de confort, de parfum... des Lampes Berger plaisir.



LAMPE BERGER PARIS

Isadora, création Régis Dho

Espace Lampe Berger - 67 avenue Victor Hugo - Paris 16<sup>e</sup> - www.lampeberger.fr - Une des points de vente p



"Je l'ai créée  
léger et grave  
telle la gardienne  
de mes inspirations"

Régis Dho

Régis Dho, peintre, scénographe, designer, crée des objets d'exception pour Lampe Berger.



Lampe Berger Fleur de pivoine  
Opulente de notes de Safran, Safran, Mandarine et de pivoine blanche.



Lampe Berger Méditerranée  
Et plus. Menthe argente aux notes de coriandre.



Parfums de Maison pour Lampe Berger  
Éclairés en 5 fragrances sublimes et originales.

LAMPE BERGER PARIS

CRÉATEUR DE PARFUM DE MAISON

67, avenue Victor Hugo - Paris 16<sup>e</sup>ème  
Une des points de vente sur 3615 DECO\*  
www.lampeberger.fr

## Outils

# Une nouvelle affichette

**A** la demande de nombreux pays, nous éditons l'affichette ci-jointe, avec la Lampe Berger Florence en vedette. Des arguments forts pour les clientes et clients qui passent devant les vitrines. Cette affichette sera disponible en 5 langues.

## Une expérience intéressante

# A la conquête de l'Est

Au centre commercial Saint-Jacques de Metz, Monique Ancelet avait une boutique L'Occitane avec quelques Lampes Berger. Sur l'insistance de J.-M. Bensaude, notre Directeur Commercial, elle a transformé son magasin pour en faire une boutique «Point à la ligne».

"Point à la ligne attire une clientèle plus haut de gamme séduite par la création et la présentation des produits. Mon magasin a une meilleure visibilité même si la clientèle L'Occitane est un peu perdue du fait du nouveau concept de la boutique mais la trouve plus agréable, le seul reproche «ne plus pouvoir fouiner».

Lampe Berger marche très bien, c'est mon point d'ancrage. Mes meilleures ventes en Signatures : Eglantine, Taj Mahal, Larnaka, Zao et Shato... et aussi la Lampe Berger Bamako, une petite merveille en marquetterie. En Tendances : les verres dépolis de Florence Teyssède, les biscuits, et toutes les "petites" porcelaines marchent très bien.

Je suis ravie des premiers mois.

Maintenant, il faut voir sur un an. Mais j'ai confiance car pour me soutenir j'ai Monsieur Le Bourg et une très sympathique équipe commerciale sur lesquels je peux toujours compter».



Lampe Berger, beaucoup plus qu'un bel objet !



La triple action Lampe Berger :

- 1 Détruit les odeurs
- 2 Assainit l'air
- 3 Diffuse le Parfum de Maison



CRÉATEUR DE PARFUM DE MAISON

## Informatique & gestion

# Thierry Carpentier

Dans le Groupe Lampe Berger, Thierry Carpentier est l'homme des technologies informatiques et téléphoniques. Sa première mission : sécuriser et créer un lien permanent entre les sites du Groupe, et harmoniser l'ensemble des logiciels. Sa deuxième mission est de développer de nouvelles fonctionnalités pour simplifier la gestion de la préparation des commandes, automatiser la gestion des stocks...



La rédaction prie Monsieur Bernard Gorse de l'excuser de s'être emmêlé les prénoms.

Félicitations à Régis Dho pour l'apport de sa patte dans la "nouvelle" boutique de l'avenue Victor-Hugo de Paris.

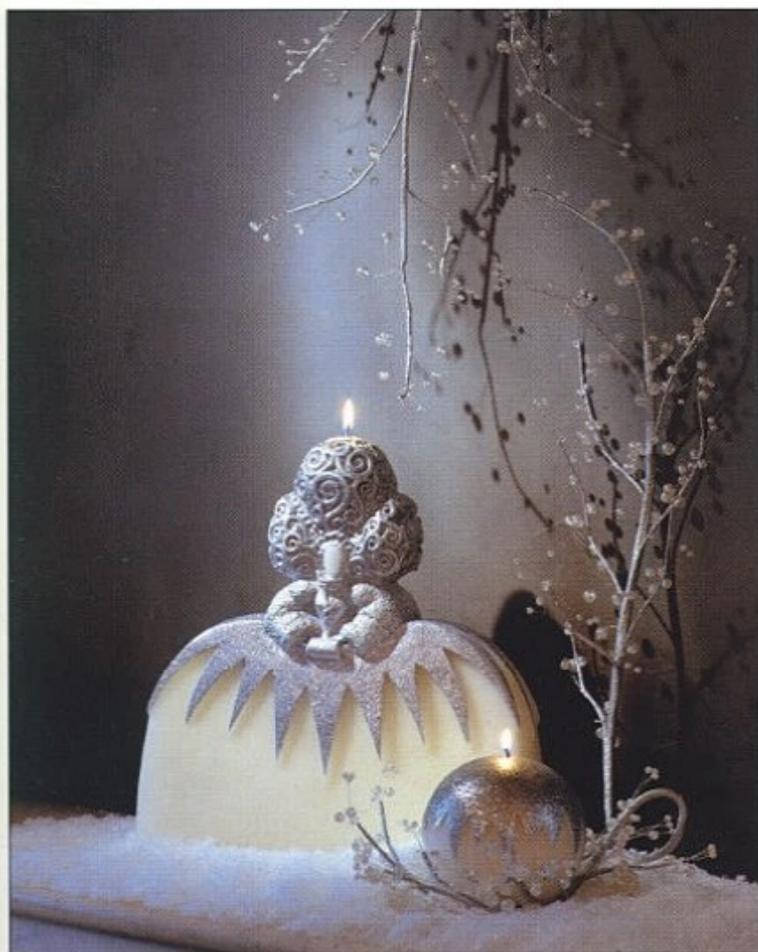
## La magie Point à la ligne

La collection automne/hiver de Claude Revel-Staehlin assistée de Patricia Clément-Duprat est un enchantement de tendresse, de délicatesse, de douceur, de charme, tout en Point à la ligne.

Une énorme richesse d'idées, de formes, de lignes, de gammes, de couleurs... et la fantaisie de Jean-Charles de Castelbajac.

1 - Lili Song

2 - Rêve Polaire



1 - La délicatesse des couleurs et des motifs est tellement évocatrice qu'il suffit de regarder pour partir en voyage au pays de Lili Song. Une ravissante création de Claude Revel-Staehlin

2 - La Reine des Neiges en habit d'apparat règne sur ses sujets. Majestueuse. Une création Patricia Clément-Duprat.

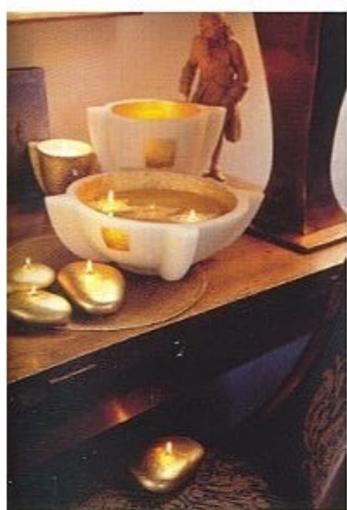
3 - Des galets d'or amoureux des étoiles flottantes d'une coupe en cire au blason d'or. En compagnie d'un vase photophore et d'une vasque parfumée.

4 - Finement ciselées, fleurs et feuilles d'un conte d'hiver tout en nacre.

5 - Lettrines précieuses pour un abécédaire de Noël en rouge et vert brodé de fils d'or.

6 - Parodiant une comptine célèbre, la sorcière et les fantômes font la fête à la citrouille.

7 - Une ambiance aux teintes fauves et ambrées, aux parfums de cuir pour un bureau d'homme moderne... mais pas uniquement réservée aux hommes



3 - Esprit d'or



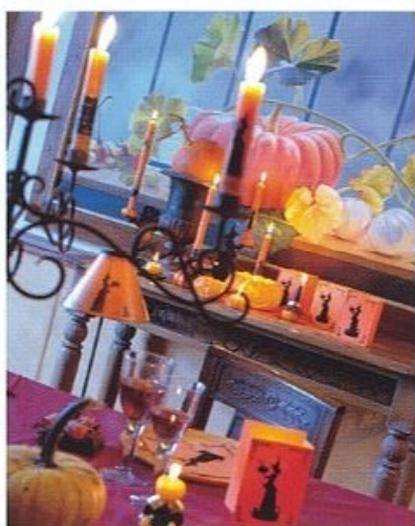
5 - Noël Victorien.



7 - Fleur de cuir



4 - Nature enchantée



6 - Nuit d'Halloween



Jean-Charles de Castelbajac  
a rencontré un charmant petit coquin. Malicieux.

## Le rendez-vous de Bagatelle



Le rendez-vous de Bagatelle. Le 26 juin, nos Sociétés accueilleraient leurs représentants internationaux. De Madrid à Zurich, de Mexico à Tokyo, de Copenhague à Nicosie, ce fut une journée constructive faite d'échanges et de débats dans les Jardins de Bagatelle à Paris. Une manière agréable de mettre en avant les particularités et les similitudes de chaque pays. Une expérience à renouveler.

## Nouvelles d'Italie

Elle est Point à la ligne, il est Lampe Berger. Muriel Rolland et Didier Dewavrin travaillent en parfaite harmonie. En Italie, les créations de nos deux marques ont très souvent les honneurs de la Presse Décoration. L'intérêt récent du secteur des parfums pour la maison a permis à Point à la ligne et à Lampe Berger de poursuivre allègrement leur expansion.

### A Milan, on ne connaît qu'eux

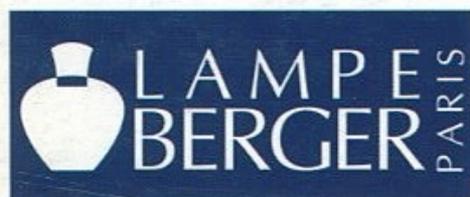
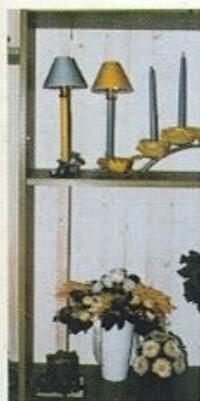
La via Montenapoleone est aussi mondialement connue que le magasin de la famille Raimondi, troisième génération. Toujours à la recherche de produits à succès (ils firent connaître le "portable" à Milan), la lecture des magazines de déco leur a fait rencontrer Point à la ligne. La clientèle en raffole et le chiffre d'affaires est en augmentation permanente. "Nous présentons les collections comme dans le catalogue et cela plaît beaucoup" précise Mario Raimondi. Les bougies Point à la ligne sont numéro 1 du département cadeau déco du magasin.



Rosanna, Mario et Sylvio Raimondi

### Charlot de Parme

La symbiose réussie de la mode et de la déco. Avec son nom il serait complètement *in* à Paris. Le look de la boutique en ferait un des endroits les plus "mode" de New-York. Dans leur point de vente très tendance, Antonia Gagliano et Guido Andreucci attirent toute la clientèle *hippie chic attitude* de Parme. C'est très très couleur, c'est très très beau.



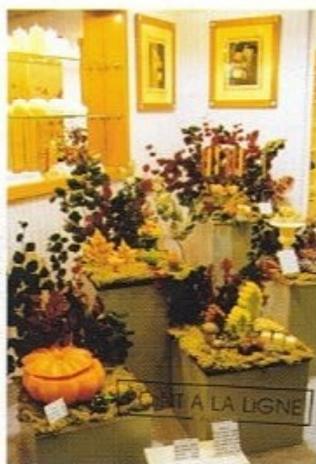
Route d'Elbeuf - F-27520 Bourgheroulde - France  
Tel: 33 (0)2 32 96 95 40 - Fax: 33 (0)2 32 96 95 43  
web: [lampeberger.fr](http://lampeberger.fr) / e-mail: [lampeberger@lampeberger.fr](mailto:lampeberger@lampeberger.fr)



### Une passion : Point à la ligne

A Bergame on dit que la famille Bresciani est tellement amoureuse des collections Point à la ligne qu'elle en a fait 80% de son offre. Nos relations commerciales sont telles que l'on dit des Bresciani qu'ils font partie de notre famille. Les vitrines réalisées par Gift Gallery sont aussi belles que celles de Paris Victor-Hugo... avec un indéfinissable charme latin.

### Une histoire d'amour



La famille Battistella, dans son magasin de Pordenone, a créé un univers merveilleux de fleurs naturelles et de bougies Point à la ligne. Les rythmes floraux donnent à la versatilité des tons de fleurs d'incessants prétextes à tout bouger dans la boutique. En français, versatilité est un mot féminin comme fleur, comme bougie... comme femme.

### Di Carta à Turin

Dans cette papeterie de luxe du centre de Turin, Antonio Torre a été le premier en Italie à trouver une synergie entre les marques Point à la ligne et Lampe Berger. Le magasin est avant-gardiste et attire une clientèle très intéressée par la déco et nos bougies, les beaux objets... les Parfums de Maison Lampe Berger.



34, rue Gustave Eiffel - F-33600 PESSAC Cedex - France  
Tel: 33 (0)5 57 26 45 45 - Fax: 33 (0)5 56 36 63 43  
Show-room: 67, avenue Victor-Hugo - F-75116 PARIS - France